

香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不會就本公佈全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



HOP HING HOLDINGS LIMITED

合興集團有限公司*

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：47)

持續關連交易 銷售協議

於二零零八年二月六日，本公司間接全資附屬公司番禺合興與本公司關連人士（定義見上市規則）深圳市有榮訂立銷售協議，以買賣本集團製造之多種食油產品。

根據上市規則，該等交易構成本公司之持續關連交易。根據上市規則第 14A.56 條提供之該等交易之詳情及若干其他相關資料載於下文。該等交易之條款及條件乃經公平磋商後釐定。該等交易乃本公司日常及一般業務過程中按一般商業條款進行。董事會認為，該等交易之條款誠屬公平合理，且該等交易亦符合本公司及股東之整體利益。

由於若干有關該等交易之百分比率（定義見上市規則第 14.07 條）按年計算超過 2.5%但少於 25%，而根據該等交易之按年應收總收入少於 10,000,000 港元。因此，該等交易須遵守上市規則第 14A.45 至 14A.47 條之申報及公告規定，惟可豁免遵守取得獨立股東批准之規定。

A. 訂約各方之關係

番禺合興為本公司間接全資附屬公司。深圳市有榮為本公司關連人士，原因如下。

Hop Hing Oil (1985) Limited (為 HHOUT 之受託人) 及 Hung's (1985) Limited (為 Hung's UT 之受託人) 分別持有本公司已發行股本約 35.7% 及 26.9% 權益。GZ Trust Corporation (為家族信託基金之受託人) 持有 HHOUT 及 Hung's UT 各自之已發行單位約 51%。因此，GZ Trust Corporation 在本公司任何股東大會上有權間接控制行使約 31.9% 投票權，所以，其屬本公司之控股股東（定義見上市規則）。

GZ Trust Corporation (為家族信託基金之受託人) 於深圳市有榮擁有間接權益，在深圳市有榮股東大會上可行使或控制行使 30% 或以上投票權。因此，深圳市有榮為 GZ Trust Corporation 之聯繫人士，根據上市規則，構成本公司之關連人士。

B. 主要條款

協議日期： 二零零八年二月六日

訂約方： 番禺合興為賣方
深圳市有榮為買方

主要事項： 根據銷售協議，番禺合興已同意向深圳市有榮供應該等產品及紅桃產品，以於中國銷售。

年期： 銷售協議於二零零八年一月一日至二零一零年十二月三十一日（包括首尾兩日）期間有效。

價格： 根據銷售協議，番禺合興向深圳市有榮供應該等產品及紅桃產品之價格（「供應價格」）按下列計算：

	供應價格 (人民幣)
該等產品	分銷價減協定折扣
紅桃產品	番禺合興之生產成本加協定百分比

作為番禺合興按供應價格供應該等產品及紅桃產品之代價，深圳市有榮同意負責(a)支付推銷該等產品及紅桃產品的開支，特別是於其超級市場連鎖店；及(b)自其中央貨倉分發該等產品及紅桃產品至其超級市場連鎖店，費用由其自行承擔。

過往數據： (a) 過去三年番禺合興向深圳市有榮銷售該等產品的總銷售額如下：

截至二零零五年十二月三十一日止年度：
約人民幣 1,797,000 元（採納二零零五年十二月三十一日的匯率 1.00 港元兌人民幣 1.0684 元計算，相當於約 1,682,000 港元）

截至二零零六年十二月三十一日止年度：
約人民幣 3,262,000 元（採納二零零六年十二月三十一日的匯率 1.00 港元兌人民幣 1.03 元計算，相當於約 3,167,000 港元）

截至二零零七年十二月三十一日止年度：
約人民幣 6,032,000 元（採納匯率 1.00 港元兌人民幣 0.94 元計算，相當於約 6,417,000 港元）

- (b) 過去三年番禺合興向深圳市有榮銷售紅桃產品的總銷售額如下：

截至二零零五年十二月三十一日止年度：
約人民幣 309,000 元（採納二零零五年十二月三十一日的匯率 1.00 港元兌人民幣 1.0684 元計算，相當於約 289,000 港元）

截至二零零六年十二月三十一日止年度：
約人民幣 215,000 元（採納二零零六年十二月三十一日的匯率 1.00 港元兌人民幣 1.03 元計算，相當於約 209,000 港元）

截至二零零七年十二月三十一日止年度：
約人民幣 64,000 元（採納匯率 1.00 港元兌人民幣 0.94 元計算，相當於約 68,000 港元）

年度上限： 截至二零一零年十二月三十一日止三個財政年度各年，根據該等交易，番禺合興向深圳市有榮銷售之年度價值總額最高估計不超過人民幣 9,000,000 元（相當於約 9,600,000 港元），代表番禺合興與深圳市有榮協定之目標銷售額（該等產品的年度目標銷售額估計不超過人民幣 8,000,000 元（相當於約 8,500,000 港元），而紅桃產品的年度目標銷售額估計不超過人民幣 1,000,000 元（相當於約 1,100,000 港元））。

上述目標銷售額乃經計及番禺合興對深圳市有榮的過往銷售額後協定。基於該等產品及紅桃產品在二零零六年及二零零七年的銷售增長率，董事會認為，人民幣 9,000,000 元為該等交易的年度上限的合理估計。

截至二零零七年十二月三十一日止三個年度的過往年度上限為人民幣 9,500,000 元（採納二零零五年八月五日的匯率 1.00 港元兌人民幣 1.05 元計算，相當於約 9,048,000 港元）。

- 其他重要條款：
- (a) 深圳市有榮已向番禺合興承諾，深圳市有榮將於零售市場出售該等產品及紅桃產品之價格，將不低於當時市場之不時零售價。如違反協議，深圳市有榮須承擔就此而引致的任何索償。
 - (b) 倘供應價格高於當時市場之零售價，則深圳市有榮將有權按當時市場之零售價出售該等產品及紅桃產品，而番禺合興將補償差額。
 - (c) 番禺合興僅須向深圳市有榮提供一站式付運服務（限於深圳市範圍內）。
 - (d) 深圳市有榮須於貨物付運前透過電匯向番禺合興作出付款。

C. 銷售協議之因由及益處

儘管該等產品以協定折扣及紅桃產品以按成本加協定百分比基準供應，但由於以下因素，該等交易之條款及條件乃經公平磋商後釐定：(a) 深圳市有榮將負責向其零售門市分發該等產品及紅桃產品（與本集團向其他獨立第三方銷售有關產品之方式相反，番禺合興一般向其客戶之個別零售門市分發產品）；(b) 深圳市有榮將推廣該等產品及紅桃產品之銷售，特別是於其超級市場連鎖店推廣，成本由深圳市有榮承擔（與本集團向其他獨立第三方銷售產品之方式相反，番禺合興一般負責有關產品之推廣活動）；及(c) 深圳市有榮將就每項該等交易預先向番禺合興付款。董事會認為，上述各項有助本集團節省銷售成本，包括但不限於本集團在其他情況下可能產生之分銷成本及市場推廣成本；以及提升本集團物流及市場推廣營運與現金流量。

董事會認為，該等交易之條款誠屬公平合理，且該等交易亦符合本公司及股東之整體利益。

D. 上市規則規定

根據上市規則，該等交易構成本公司之持續關連交易。由於若干有關該等交易之百分比率（定義見上市規則第 14.07 條）按年計算超過 2.5% 但少於 25%，而根據該等交易之按年應收總收入少於 10,000,000 港元。因此，該等交易須遵守上市規則第 14A.45 至 14A.47 條之申報及公告規定，惟可豁免遵守取得獨立股東批准之規定。

E. 一般資料

本集團主要從事食油榨製、提煉、混製、裝瓶、包裝及分銷業務以及相關業務。番禺合興主要於中國從事食油榨製、提煉、混製、裝瓶、包裝及分銷業務，而深圳市有榮則主要於中國從事經營超級市場連鎖店業務。

F. 釋義

於本公佈內，除非文義另有所指，下列詞彙具有以下涵義：

「聯繫人士」	指	上市規則所賦予之涵義
「董事會」	指	本公司董事會
「本公司」	指	Hop Hing Holdings Limited（合興集團有限公司*），於百慕達註冊成立之有限公司，其股份於聯交所上市
「家族信託基金」	指	由洪祥佩先生就其若干家屬利益而設立之全權信託基金
「本集團」	指	本公司及其附屬公司
「HHOUT」	指	Hop Hing Oil Unit Trust
「港元」	指	中華人民共和國香港特別行政區法定貨幣港元
「Hung's UT」	指	Hung's Unit Trust
「上市規則」	指	聯交所證券上市規則
「番禺合興」	指	番禺合興油脂有限公司，於一九九五年十二月二十六日在中國成立之外商獨資企業
「紅桃產品」	指	「紅桃」品牌食油產品
「中國」	指	中華人民共和國

「該等產品」	指	多種食油產品，包括但不限於「獅球嘜」、「駱駝嘜」、「廚寶」、「SS」及「愛家愛」品牌
「人民幣」	指	中國法定貨幣
「銷售協議」	指	番禺合興與深圳市有榮就買賣該等產品及紅桃產品所訂立日期為二零零八年二月六日之協議
「股東」	指	本公司股東
「深圳市有榮」	指	深圳市有榮配銷有限公司，於一九九七年三月十八日在中國成立之有限公司
「聯交所」	指	香港聯合交易所有限公司
「該等交易」	指	銷售協議及據此擬進行之所有交易

除另有界定者外，本公佈所採用匯率為 1.00 港元兌人民幣 0.94 元，僅供說明用途。

承董事會命
執行董事兼公司秘書
黃國英

香港，二零零八年二月十八日

於本公佈日期，本公司執行董事為黃國英先生及林鳳明女士；本公司非執行董事為洪克協先生、洪昭儀女士及李栢榮先生；本公司獨立非執行董事為黃宜弘博士、史習陶先生、張永銳先生、司徒振中先生及石禮謙先生。

* 僅供識別